Amtlicher Teil : Anzeigen des Erziehungsdepartementes = Parte officiale : pubblicazioni del Dipartimento dell'educazione

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Bündner Schulblatt = Bollettino scolastico grigione = Fegl scolastic grischun**

Band (Jahr): **3 (1943-1944)**

Heft 5

PDF erstellt am: **27.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Amtlicher Teil — Parte officiale

Redaktion: Sekretariat des Erziehungsdepartementes
Redazione: Segretariato del Dipartimento dell' educazione

Anzeigen des Erziehungsdepartementes
Pubblicazioni del Dipartimento dell'educazione

I. Schulkinderfürsorge

Die Schulräte derjenigen Gemeinden, welche den in Aussicht gestellten Beitrag an die Schulkinderfürsorge noch nicht erhoben haben, werden ersucht, die nötigen Belege einzusenden, damit die Auszahlung erfolgen kann. Über die nicht erhobenen Beiträge wird gemäß dem einschlägigen Regulativ anderweitig verfügt.

Provvedimenti per scolari bisognosi

I Consigli scolastici dei Comuni che non hanno ancora percepito il sussidio previsto per le spese avute nei provvedimenti a favore degli scolari bisognosi sono pregati di presentare le relative pezze giustificative ai fini del versamento dell' importo loro spettante. Il denaro dei sussidi non stati incassati troverà altra destinazione a norma del regolamento in materia.

II. Schulmobiliar für bedürftige Gemeinden

Es können abgegeben werden:

Ab Magazin in Chur:

5 gebrauchte Schulbänke, gestrichen, mit horizontaler Platte und Klappe, Zweiplätzer, 1.20 m lang; Fußrost, festes Tablar. Höhe der Platte ab Boden 78 cm, Sitzhöhe ab Boden 41 cm. Preis ab Magazin Fr. 10.— pro Stück.

1 gebrauchter Schulbank, lackiert, Zweiplätzer, 1.20 m lang, Platte mit Einzelklappen, schräg und horizontal verstellbar. Sitzbank aufklappbar. Fußrost. Festes Tablar. Tintenfässer. Sitzhöhe ab Boden 50½ cm. Ganze Bankhöhe 88 cm. Preis ab Magazin Fr. 20.—.

Ferner *ab Lenzburg,* Fracht und Transport zu Lasten des Käufers:

18 Schulbänke, Aargauer Modelle Nr. VI,

2 Schulbänke, Aargauer Modelle Nr. V,

Zweiplätzer, lackiert, mit Einzelklappen, Platte buchen, Seiten tannen, pro Stück Fr. 25.—.

2 Schiefer-Wandtafeln zum Wenden, an der Wand befestigt, Schreibflächen 88/119 cm, in gutem Zustande, zu Fr. 65.— pro Stück.

1 Wandtafel in Holz, transportabel, Schreibfläche 150/100 cm, ebenfalls gut erhalten, zu Fr. 35.—.

Anmeldungen sind umgehend zu richten an das Kantonsbaumeisteramt.

Mobiglio di scuola per Comuni bisognosi

È offerto a chi ne avesse interesse:

dal magazzino a Coira:

5 banchi di scuola usati e pitturati con tavolo orizzontale e spostabile, a due posti di 1.20 m di lunghezza, con pedale, schienale fisso, altezza del tavolo da terra 78 cm, altezza della panca da terra 41 cm. Prezzo per banco fr. 10.— dal magazzino.

1 banco di scuola usato e verniciato, a due posti di 1.20 m di lunghezza, con tavolo spostabile in senso obliquo e orizzontale a due posti separati, panca mobile, pedale, schienale fisso, calamai, altezza della panca da terra 50½ cm, altezza del banco 88 cm. Prezzo fr. 20.— dal magazzino.

Inoltre *da Lenzburgo:* spese trasporto a carico dell' acquirente:

18 banchi di scuola modello Argovia No. VI,

2 banchi di scuola modello Argovia No. V,

a due posti separati, tavolo di faggio spostabile e inverniciato, rivestimento in abete. Prezzo fr. 25.— per banco.

2 lavagne d'ardesia voltabile, fissa alla parete, superficie utile 88/119 cm, in buon stato. Prezzo fr. 65.— la lavagna.

1 lavagna in legno, trasportabile, superficie utile 150/100 cm, parimente in buon stato. Prezzo fr. 35.—.

Interessati sono pregati di scrivere subito all' Ufficio dell'Architetto cantonale a Coira.

Chur, den 24. Juli 1944. *Das Erziehungsdepartement.*